

DURANGO



IL CAVALLINO
CERAMICHE since 1968

made in italy

DURANGO

Walnut
61x61 cm / 24"x24" R - 30,4x61 cm / 12"x24" R - 30,4x30,4 cm / 12"x12" R
POSA 3



Una pietra che evoca la forza della natura, la durezza delle pietre naturali che resistono ai secoli e alle intemperie. Fortemente stonata e dal carattere rustico e deciso dona un gusto ed un'eleganza davvero senza tempo adattandosi in modo estremamente versatile a tutti gli spazi.

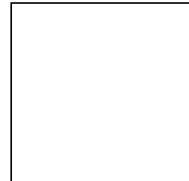
A stone that embodies the raw power of nature and durability of natural stone, able to withstand the centuries and weathering. Distinguished by deep shading and a rustic, bold character, it exudes timeless elegance, seamlessly adapting with remarkable versatility to any space.

DURANGO

effetto pietra
stone-look
effet pierre
steinoptik




Formati
Sizes - Formats - Formate



R10 **9mm**
tutti i colori / all colors

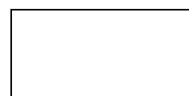
61x61 cm / 24"x24" R

C20



R11 C20 **2 cm**
medium

C20 61x61 cm / 24"x24" R




R10 **9mm**
tutti i colori / all colors

30,4x61 cm / 12"x24" R


R11 outdoor **9mm**
medium, walnut

30,4x61 cm / 12"x24" R - outdoor



R11 C20 **2 cm**
medium

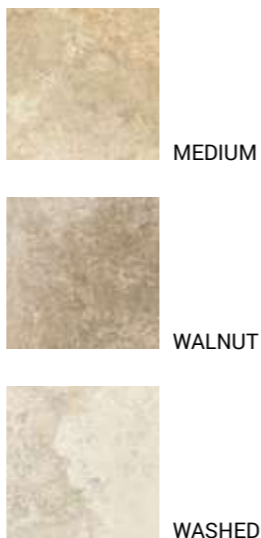
C20 60x90 cm / 24"x36" R



R10 **9mm**
tutti i colori / all colors

30,4x30,4 cm / 12"x12" R

Colori
Colours - Couleurs - Farben



I formati 61x61 - 30,4x61 - 30,4x30,4 sono modulari tra loro. Per schemi di posa vedi pag. 7.
The sizes 61x61 - 30,4x61 - 30,4x30,4 are combined laying. For laying patterns see page 7.
Les formats 61x61 - 30,4x61 - 30,4x30,4 sont modulaires entre eux. Pour les plans de pose, voir page 7.
Die Formate 61x61 - 30,4x61 - 30,4x30,4 sind untereinander modular aufgebaut. Zum Verlegebeispiele siehe Seite 7.

R RETTIFICATO/ RECTIFIED

Washed
61x61 cm / 24"x24" R

I formati 61x61 - 30,4x61 - 30,4x30,4 sono modulari tra loro. Per schemi di posa vedi pag. 287.
 The sizes 61x61 - 30,4x61 - 30,4x30,4 are combined laying. For laying patterns see page 287.
 Les formats 61x61 - 30,4x61 - 30,4x30,4 sont modulaires entre eux. Pour les plans de pose, voir page 287.
 Die Formate 61x61 - 30,4x61 - 30,4x30,4 sind untereinander modular aufgebaut. Zum Verlegebeispiele siehe Seite 287.



medium

61x61 cm 24"x24"	R A192
30,4x61 cm 12"x24"	R A110
30,4x61 cm 12"x24" OUTDOOR	R A111
30,4x30,4 cm 12"x12"	R A101

C20

61x61 cm 24"x24" C20	R A198
60x90 cm 24"x36" C20	R A179



washed

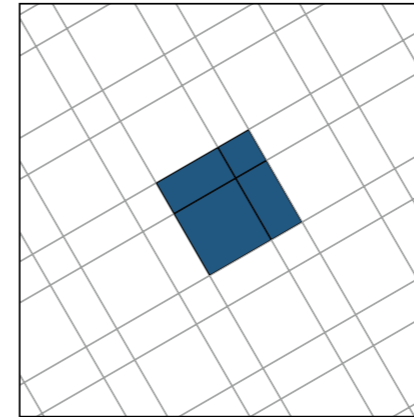
61x61 cm 24"x24"	R A192
30,4x61 cm 12"x24"	R A110
30,4x30,4 cm 12"x12"	R A101



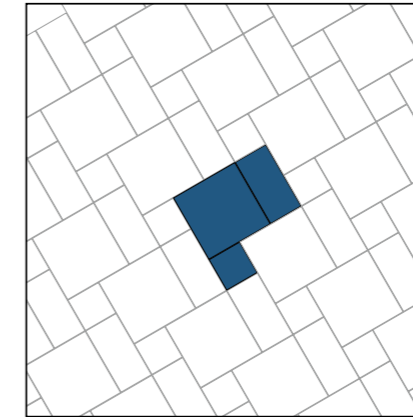
walnut

61x61 cm 24"x24"	R A192
30,4x61 cm 12"x24"	R A110
30,4x61 cm 12"x24" OUTDOOR	R A111
30,4x30,4 cm 12"x12"	R A101

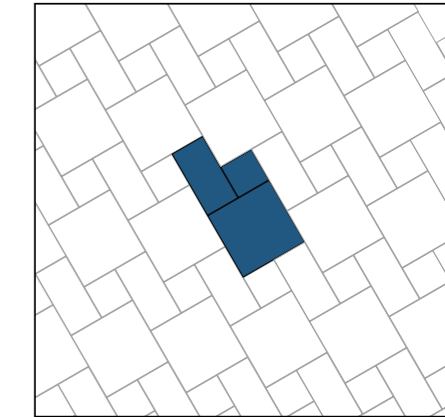
esempi di posa - laying compositions - exemple de pose - verlegemuster multiformato/ multiformat



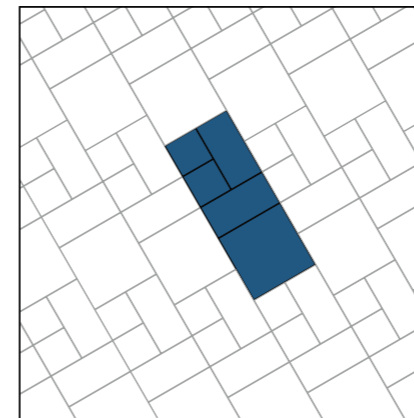
1	
61x61 - 24"x24"	44,45%
30,4x61 - 12"x24"	44,44%
30,4x30,4 - 12"x12"	11,11%



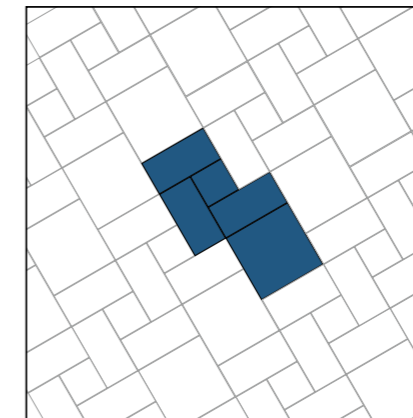
2	
61x61 - 24"x24"	57,14%
30,4x61 - 12"x24"	28,57%
30,4x30,4 - 12"x12"	14,29%



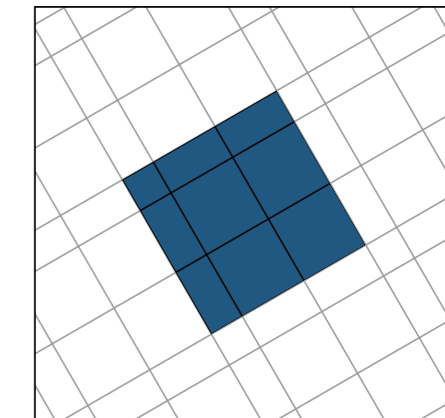
3	
61x61 - 24"x24"	57,14%
30,4x61 - 12"x24"	28,57%
30,4x30,4 - 12"x12"	14,29%



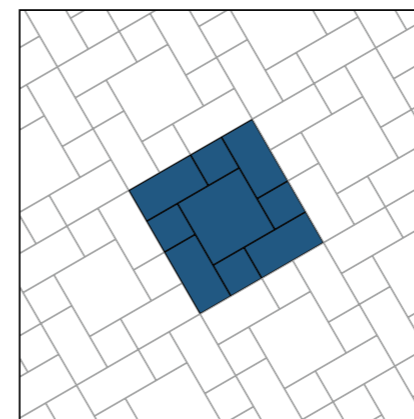
4	
61x61 - 24"x24"	40,00%
30,4x61 - 12"x24"	40,00%
30,4x30,4 - 12"x12"	20,00%



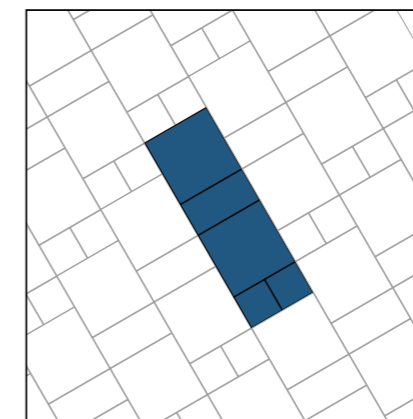
5	
61x61 - 24"x24"	36,45%
30,4x61 - 12"x24"	54,50%
30,4x30,4 - 12"x12"	9,05%



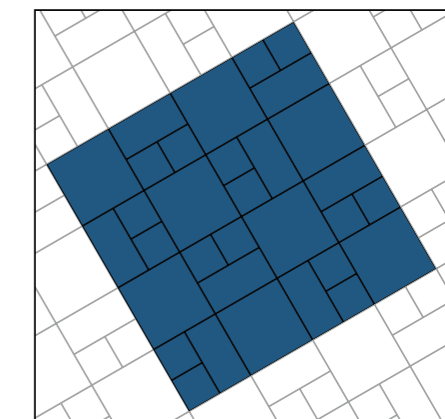
6	
61x61 - 24"x24"	64,00%
30,4x61 - 12"x24"	32,00%
30,4x30,4 - 12"x12"	4,00%



7	
61x61 - 24"x24"	25,00%
30,4x61 - 12"x24"	50,00%
30,4x30,4 - 12"x12"	25,00%



8	
61x61 - 24"x24"	66,78%
30,4x61 - 12"x24"	16,64%
30,4x30,4 - 12"x12"	16,58%



9	
61x61 - 24"x24"	50,00%
30,4x61 - 12"x24"	24,90%
30,4x30,4 - 12"x12"	25,10%

DURANGO

sviluppo grafico - design development - développement graphique - grafische entwicklung **61x61 cm /24"x24" R**
(22 grafiche diverse . 22 different design . 22 graphiques différents . 22 verschiedene Grafische)



medium



walnut

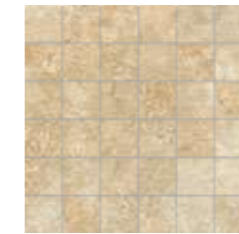


washed

DURANGO

decori - decors - décors - dekors

mosaico monocolor 36 tessere 5x5 - 30x30 cm 12"x12" **P71** 7



medium



walnut



washed

mosaico monocolor basket - 30x30 cm 12"x12" **P76** 7
tessere: 2,3x2,3 . 1"x1" - 2,3x4,8 . 1"x2" - 4,8x4,8 . 2"x2" - 4,8x7,3 . 2"x3"



medium



walnut



washed

pezzi speciali - special pieces - pièces spéciales - formteile

elemento "L" monolitico outdoor **P50** 4
15x30x4 cm 6"x12"x1³/₄"



medium



walnut

battiscopa **P07** 12
6,5x61 cm 2¹/₂"x24"



medium

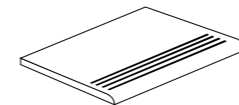


walnut



washed

step **P90**
30,4x61 cm 12"x24"

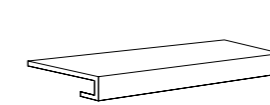


medium

walnut

washed

gradino costa retta **P31**
34x61x4 cm 13"x24"x1³/₄"

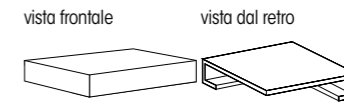


medium

walnut

washed

angolare costa retta dx/sx **P40**
34x34x4 cm 13"x13"x1³/₄"



medium

walnut

washed

Note - Notes - Notes - Anmerkungen
I battiscopa e gli elementi "L" vengono venduti a pz. e a scatola completa. Tutti gli altri pezzi speciali vengono venduti al pezzo. I gradini vengono prodotti solo su ordinazione (tempo minimo di consegna 20 gg lavorativi).
All skirting and monolithic L elements, priced per piece, are sold in full box. All other special trims are sold by piece. Steps are produced only on request (minimum delivery terms of 20 days).
Les plinthes et élément "L" sont vendues la pièce et par boîte complete. Les autres pièces spéciales sont vendus la pièce. Le plat de marche sont produit sur demande (délai minimum de 20 jours).
Die Sockelleisten und Stufen werden pro Stk. und Vollen Kartons verkauft. Stufen und Stufenecken werden nur auf Bestellung produziert (Lieferzeiten mindesten 20 arbeitstagen ab Auftragserteilung).

DURANGO

Washed
61x61 cm / 24"x24" R



Medium
61x61 cm / 24"x24" R





Formati Sizes - Formats - Formate

C20



R11 2 cm
tutti i colori/
all colors

C20 61x61 cm / 24"x24" R



R11 2 cm
tutti i colori/
all colors

C20 60x90 cm / 24"x36" R

R RETTIFICATO/ RECTIFIED

C20 Medium 61x61 cm / 24"x24" R



Colori Colours - Couleurs - Farben

effetto pietra
stone-look
effet pierre
steinoptik



MEDIUM



medium

61x61 cm 24"x24" **C20**
60x90 cm 24"x36" **C20**



R **A198**
R **A179**

C20 pezzi speciali - special pieces - pièces spéciales - formteile

elemento "L"
30x90x5 cm 12"x36"x2"
30x61x5 cm 12"x24"x2"

R **P102B**
R **P100**



medium

angolare elemento "L" SX/DX
30x90x5 cm 12"x36"x2"
30x30x5 cm 12"x12"x2"

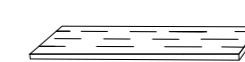
R **P105B**
R **P103**



medium

griglia
20x90cm 8"x36"
20x61 cm 8"x24"

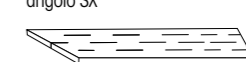
R **P106C**
R **P106A**



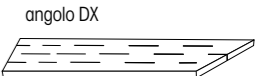
medium

griglia angolo
20x90cm 8"x36"
20x61 cm 8"x24"

R **P108 COPPIA**
R **P107 COPPIA**



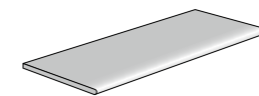
medium



medium

round lineare
30x90 cm 12"x36"
30x61 cm 12"x24"

R **P112B**
R **P110**



medium

round angolare
30x90 cm 12"x36"
30x61 cm 12"x24"

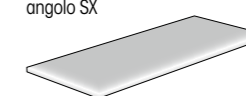
R **P113D COPPIA**
R **P113A COPPIA**



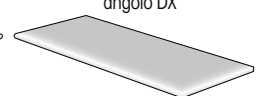
medium

angolo bordo toro
30x90 cm 12"x36"
30x61 cm 12"x24"

R **P118**
R **P114**



medium



medium

Note - Notes - Notes - Anmerkungen
I pezzi speciali **C20** vengono venduti al pezzo e solo su ordinazione (tempo minimo di consegna 20 gg lavorativi dall'ordine).
The special pieces **C20** are sold by piece and only on request (minimum delivery time 20 working days from date of order).
Les pièces spéciales **C20** sont vendus à la pièce et uniquement sur commande (délai minimum de livraison 20 jours ouvrés à partir de la commande).
Spezial Teile **C20** sind pro Stück verkauft und nur auf Bestellungen produziert. (Lieferzeiten mindesten 20 arbeitstage ab Auftragbestätigung)

simbologia caratteristiche tecniche - grès porcellanato smaltato . symboles technical characteristics - grès porcellanato smaltato . symboles des caracteristiques techniques - grès cérame emailé . symbole technischen eigenschaften - glasiertes feinsteinzeug

IL CAVALLINO CERAMICHE	CARATTERISTICHE TECNICHE TECHNICAL CHARACTERISTICS CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES TECHNISCHE MERKMALE	NORMA DI RIFERIMENTO REFERENCE STANDARD NORME DE REFERENCE PRÜFMETHODE	VALORE RICHIESTO REQUIRED VALUE VALEUR REQUISE SOLLWERT	VALORE MEDIO IL CAVALLINO AV. IL CAVALLINO VALUE VALEUR MOYENNE IL CAVALLINO MITTLERER IL CAVALLINO-WERT			
		DIMENSIONI DIMENSIONS DIMENSIONS ABMESSUNGEN	ISO 10545-2	CONFORME COMPLIANT CONFORME KONFORM	CONFORME COMPLIANT CONFORME KONFORM		
	ASSORBIMENTO D'ACQUA WATER ABSORPTION ABSORPTION D'EAU WASSERAUFNAHME	ISO 10545-3	≤ 0,5 %	CONFORME COMPLIANT CONFORME KONFORM			
	RESISTENZA A FLESSIONE MODULUS OF RUPTURE RESISTANCE A LA FLEXION BIEGEFESTIGKEIT	ISO 10545-4	MODULUS OF RUPTURE R ≥ 35 N/MM ² BREAKING STRENGTH S ≥ 1300 N	CONFORME COMPLIANT CONFORME KONFORM			
	RESISTENZA ALL'ABRASIONE ABRASION RESISTANCE RÉSISTANCE À L'ABRASION ABRIEBBESTÄNDIGKEIT	ISO 10545-7	PEI SOLO PER PIASTRELLE SMALTATE ONLY FOR GLAZED TILES				
	DILATAZIONE TERMICA LINEARE LINEAR THERMAL EXPANSION DILATATION THERMIQUE LINEAIRE LINEARE WÄRMEAUDEHNUNG	ISO 10545-8	≤ 9x10 ⁻⁵ °C ⁻¹	CONFORME COMPLIANT CONFORME KONFORM			
	RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI THERMAL SHOCK RESISTANCE RESISTANCE AUX ECARTS DE TEMPERATURE TEMPERATURWECHSELBESTÄNDIGKEIT	ISO 10545-9	RESISTENTE RESISTANT RESISTANT BESTÄNDIG	RESISTENTE RESISTANT RESISTANT BESTÄNDIG			
	RESISTENZA AL GELO FROST RESISTANCE RESISTANCE AU GEL FRÖSTBESTÄNDIGKEIT	ISO 10545-12	RESISTENTE RESISTANT RESISTANT BESTÄNDIG	RESISTENTE RESISTANT RESISTANT BESTÄNDIG			
	RESISTENZA AGLI ACIDI ED ALLE BASI ACID AND ALKALI RESISTANCE RESISTANCE AUX ACIDES ET AUX BASES SÄURE- UND LAUGENBESTÄNDIGKEIT	ISO 10545-13	CLASS GB MIN.	LOW CONCENTRATION GLA HIGH CONCENTRATION GHA			
	RESISTENZA ALL'ATTACCO CHIMICO CHEMICAL RESISTANCE RESISTANCE À L'ATTAQUE CHEMIQUE CHEMISCHE BESTÄNDIGKEIT	ISO 10545-13	CLASS GB MIN.	GA			
	RESISTENZA ALLE MACCHIE STAIN RESISTANCE RESISTANCE AU TACHES FLECKENBESTÄNDIGKEIT	ISO 10545-14	CLASS 3 MIN.	5			
	COEFFICIENTE DI ATTRITO (SCIVOLOSITÀ) FRICTION COEFFICIENT (SLIPPERINESS) COEFFICIENT DE FRICTION (GLISSEMENT) REIBUNGSKOEFFIZIENT (RUTSCHIGKEIT)	BCR - ITALIA DM DEL 14-06-89	ASTM - USA ASTM C1028	DIN - GERMANIA DIN 51130			
		DRY RUBBER 0,62	WET RUBBER 0,51	DRY LEATHER 0,62	DRY NEOLYTHE 0,69	WET NEOLYTHE 0,62	R10 - R11 C20 ZH 1/571

THE PRODUCTS HAVING AN ABSORPTION < 0,5% ARE CLASSIFIED ACCORDING THE UNI CEN STANDARDS "FULLY VITRIFIED TILES" AND ACCORDING TO THE ASTM STANDARDS "IMPERVIOUS TILES"

Tabella pesi ed imballi . Sizes weight and packaging Mesures poids et emballages . Tabelle der Gewichte und Verpackungen

formati / sizes / tailles / formate	mm	pz. x box	mq. x box	box x pal.	mq. x pal.	kg. x mq	kg. x box	kg. x pal.	
RETTIFICATI / RECTIFIED (R)									
61x61 cm 24"x24" R	9 mm	4	1,49	30	44,70	19,46	29,00	883	80X120X75
30,4x61 cm 12"x24" R	9 mm	7	1,30	40	52,00	19,46	25,30	1025	80X120X75
30,4x30,4 cm 12"x12" R	9 mm	14	1,29	40	51,60	19,46	25,10	1017	80X120X75
SPESSORATI / EXTRA THICK (R) C20									
61x61 cm 24"x24" R	20 mm	2	0,74	30	22,20	44,05	32,60	991	80X120X75
60x90 cm 24"x36" R	20 mm	1	0,54	45	24,30	43,5	23,49	1073	94X120X75
pezzi speciali / special pieces / pièces spéciales / formteile									
6,5x61 cm 2"x24" battiscopa rettificato	9 mm	12					8,5		

Le informazioni contenute nel presente catalogo sono il più possibile esatte, ma non sono da ritenersi vincolanti. Per esigenze di produzione l'Azienda si riserva il diritto di apportare eventuali modifiche che si rendessero necessarie. Peso, colori e misure sono soggetti alle inevitabili variazioni tipiche del processo di cottura della ceramica. Il colori e gli effetti riportati sul presente catalogo sono indicativi per i limiti consentiti dalla stampa; per questo non possono essere vincolanti e costituire base per eventuali contestazioni.

The information contained in this catalogue is as accurate as possible, but cannot be considered as legally binding. The Company reserves the right to make any modifications that become necessary due to production requirements. Weight, colours and dimensions are subject to the inevitable variations typical of the ceramic firing process. Colours and aesthetic effects shown on this catalogue should be considered indicative and approximate as a result of printing process limits. Possible variations may occur and can not be at the base of any claim.

Les informations reprises dans ce catalogue sont exactes, mais elles n'engagent aucunement notre Société du point de vue légal. Pour des exigences de production la Société se réserve le droit d'apporter toutes les dimensions sont assujettis aux variations typiques du processus de cuisson de la céramiques. Les couleurs et les effets présentés dans ce catalogue sont indicatifs dans la mesure permise par la presse, ce qui explique pourquoi ils ne peuvent pas être obligatoire et constituer la base d'un éventuel désaccord.

Die Informationen des vorliegenden Katalogs sind so exakt wie möglich, sind jedoch nicht als gesetzlich verbindlich zu betrachten. Aus Fertigungsgründen behält die Firma sich das Recht vor, eventuell notwendige Änderungen vorzunehmen. Gewicht, Farben und Abmessungen unterliegen den unvermeidlichen Veränderungen, die für den Brennvorgang von Keramikprodukten typisch sind. Die in diesem Katalog gezeigten Farben und Effekte sind Richtwerte, soweit durch die Presse, die ist, warum sie nicht bindend und stellen die Grundlage für eine Meinungsverschiedenheit gestattet.

Credit:

Marketing:
Il Cavallino

Progetto Grafico:

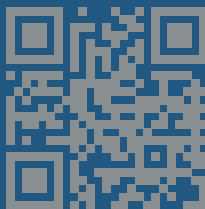
EUREKA





IL CAVALLINO
CERAMICHE since 1968

IL CAVALLINO Ceramica Artistica S.p.a.
Via 2 Giugno, 3/5
41040 Fiorano Modenese -
frazione Spezzano (MO) Italy
tel. +39 0536 84 39 64
fax Commerciale +39 0536 84 56 50
fax Amministrazione +39 0536 92 15 86
www.ceramicacavallino.it
ilcavallino@ilcavallinocer.it



Ceramics of Italy